

**ASSOCIATION DES ANCIENS, ANCIENNES ET AMI-E-S
DE L'UNIVERSITÉ DE MONCTON, CAMPUS DE SHIPPAGAN
(AUMCS)**

**RAPPORT DU VICE-RECTEUR
À
L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE**

JEUDI 15 JUILLET 2021

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE DE L'AUMCS

RAPPORT DU VICE-RECTEUR – JUILLET 2021

1. Contribution du personnel de l'UMCS à l'avancement des connaissances et de la recherche

- La Faculté des études supérieures et de la recherche a fait connaître la liste des chercheuses et des chercheurs qui ont reçu en 2020-2021 des subventions de recherche.
- Ont reçu des subventions du **Conseil de recherches en sciences naturelles et en génie (CRSNG)** Samira Barmaki, professeure de physique (36 500 \$), Yahia Djaoued, professeur de chimie (22 000 \$) et Sid Ahmed Selouani, vice-recteur et professeur en gestion de l'information (46 000 \$).
- La professeure de biologie Elise Mayrand a reçu une subvention de la **Fondation en Fiducie pour l'environnement (FFE)** de 5 452 \$
- Le professeur en géographie André Robichaud a reçu une subvention du **CNRC** de 40 961 \$.
- Deux subventions ont été reçues de l'**APÉCA**, soit par le professeur de chimie Yahia Djaoued (79 122 \$) et par l'**UMCS** pour le projet « Agent senior de développement » (124 052 \$).
- Deux subventions de **MITACS** : le professeur Alain Patoine a reçu (13 333 \$) et le professeur Yahia Djaoued a reçu 59 231 \$.
- Finalement, le professeur Sid Ahmed Selouani a reçu une subvention de la **Fondation de l'Innovation du Nouveau-Brunswick (FINB)** de 31 734 \$.
- Le **montant global** reçu en subventions en 2020-2021 par les professeures et professeurs de l'UMCS est de **458 385 \$** !
- L'UMCS contribue à sa juste part à la recherche qui s'effectue au Nouveau-Brunswick. Ces **importantes activités de recherche** attirent également dans la région du personnel hautement qualifié tel des étudiantes et étudiants de deuxième et troisième cycles, des chercheuses et chercheurs postdoctoraux et des invités.
- Selon le classement annuel de Research Infosource Inc., l'Université de Moncton a encore une fois réussi à se tailler une place parmi les 50 meilleures universités de recherche au pays en se classant en 41e position, comparativement à l'année dernière où elle était classée au 44e rang.
- L'Acadie Nouvelle a diffusé mensuellement cette année la chronique UMCS en collaboration avec des membres de notre corps professoral.

- Bien que les projets de recherche et de création des chercheurs de l'Université de Moncton, campus de Shippagan (UMCS), aient subi des ralentissements durant la pandémie, les scientifiques et créateurs ont fait preuve de créativité pour passer à travers cette phase :
- La **journée de la recherche à l'UMCS** a eu lieu le 26 février 2021 en mode virtuel. Les membres de la communauté universitaire et le public en général ont pu assister à l'activité « *Ma recherche en 400 secondes (Pecha-Kucha)* ». Cette formule permet aux chercheuses et chercheurs de présenter les travaux sous une forme vulgarisée afin de partager leur passion.
- Le 4 décembre dernier, la communauté universitaire était invitée à assister virtuellement à l'examen prédoctoral de **Marc-André Albert**, chargé de cours à l'UMCS. Il y a présenté la thèse de doctorat s'intitulant « Étude théorique de la dynamique électronique à l'aide d'impulsions lasers X et ultraviolets extrêmes (UVX) ».

- **Alain Deneault**, professeur de philosophie et sociologie à l'UMCS, a publié cet automne un livre intitulé « Bande de colons, une mauvaise conscience de classe ». Cet ouvrage lui a permis de figurer parmi les quatre finalistes de la session « Essai » des Prix des libraires du Québec.

De plus, la publication « L'Économie esthétique » du professeur **Alain Deneault** fut nommée parmi les coups de cœur pour l'été du quotidien Le Monde en France.

- **Nicolas Landry**, professeur d'histoire retraité à l'UMCS a publié un texte sur le blogue Borelia. Son texte s'intitule « Une épopée corsaire au Canada atlantique durant le régime français » et est issu de sa collaboration au projet du professeur Gregory Kennedy du campus de Moncton.

Nicolas Landry a également publié un article scientifique s'intitulant « Étude du risque dans la vie maritime autour de Saint-Pierre-et-Miquelon, 1817-1948 » dans la revue Newfoundland and Labrador Studies.

- Le professeur de marketing **Jean-Michel Latulippe** a publié cette année trois articles scientifiques. Le premier article fut publié dans la revue « Journal of Cleaner Production » en collaboration avec trois collègues de l'Université Laval et s'intitule « What is Stopping the Automotive Industry from Going Green? A Systematic review of barriers to green innovation in the automotive industry ».

Le second article s'intitule « What Does the Mobile Phone Mean to Consumers? A Qualitative Research? » et fut publié dans la revue « Journal of Applied Business and Economics 22 ».

Le troisième article fut publié dans la revue Journal of Organizational Psychology et s'intitule « Sexual Harassment towards Young People who Deal with the Public in the Province of Quebec ».

De plus, le professeur **Jean-Michel Latulippe** a effectué une conférence dans le cadre du 37^e Congrès international de l'Association française du marketing tenu à Angers (France) en mai dernier. Sa communication portait sur l'intelligence artificielle par les *chatbots*.

- La professeure en gestion de l'information **Florence Ott** a publié cette année un livre intitulé « La gestion documentaire au cœur des processus d'affaires : Valider, protéger, exploiter et pérenniser l'information dans l'environnement numérique ».

- Le ministère des Pêches et des Océans Canada a réalisé la vidéo « La culture de l’huître dans un océan qui s’acidifie » dans laquelle la professeure de biologie **Elise Mayrand** discute de ses recherches sur le sujet.
- Le groupe environnemental Verts Rivages, dont la professeure **Elise Mayrand** est présidente, a reçu des subventions du Fonds en fiducie pour l’environnement totalisant 100 000 \$ pour la réalisation de deux projets. Le premier projet vise à améliorer la résilience écologique de la zone côtière terrestre et aquatique dans les villes de Shippagan et de Lamèque. Le deuxième projet vise à l’élimination de déchets qui polluent la nature et compromettent la santé des écosystèmes et à diminuer le gaspillage alimentaire.
- Le professeur retraité **Valois Robichaud** a récemment reçu le titre de psychanalyste au sein de l’Institut français de psychanalyse à Paris. Il s’agit du premier acadien reconnu comme membre de cet institut.
- Le professeur de français **Basile Roussel** a soutenu avec succès sa thèse de doctorat en linguistique (spécialisation en études canadiennes) à l’Université d’Ottawa sous la direction de Shana Poplack. Sa thèse s’intitule « À la recherche du temps (et des modes) perdu(s) : Une étude variationniste en temps réel du français acadien parlé dans le nord-est du Nouveau-Brunswick ».
- Malgré la pandémie, le professeur **Sid Ahmed Selouani** et le chercheur postdoctoral **Mohammed Sidi Yakoub** ainsi que leur équipe ont réussi des avancées importantes dans le domaine de l’interaction humain-système utilisant les algorithmes bio-inspirés et l’intelligence artificielle (IA). Les membres de l’équipe ont été très actifs en diffusant leurs recherches dans des revues, tels que IEEE, Elsevier et Springer. Les articles ont eu pour thématiques, entre autres, la reconnaissance des émotions humaines par des systèmes IA, ainsi que l’élaboration de systèmes interactifs alternatifs pour les personnes dysarthriques.

Au cours de l’été 2021, le laboratoire de recherche en interaction Humain-Système (LARIHS) de l’UMCS, dirigé par **Sid Ahmed Selouani**, a accueilli deux étudiants récemment diplômés en Programmation et applications mobiles du CCNB. Tous deux travaillent sur un projet dont l’objectif est de fournir aux centres de rééducation fonctionnelle une batterie d’outils qui facilitent le recouvrement de facultés communicationnelles des personnes ayant subi des accidents vasculaires cérébraux ou neurologiques.

Dans ce contexte, l’équipe du LARIHS présentera à la communauté scientifique internationale durant la *44th IEEE conference on Telecommunications and Signal Processing*, qui se déroulera en juillet 2021, un système inédit qui permet d’identifier les niveaux de concentration du cerveau humain à travers les signaux recueillis par une interface cerveau-machine et traités par des réseaux de neurones profonds. La publication arbitrée qui décrit ce système est intitulée : « *Classification of the Neural Correlates of Mind Wandering States in EEG Signals* ».

Dans les dernières semaines, le laboratoire LARIHS a offert un nouveau système d’information à l’AUMCS qui permettra aux visiteurs de consulter, sur des écrans tactiles, les répertoires électroniques des donatrices et donateurs et des diplômé(e)s de l’UMCS depuis la création de l’établissement en 1960 jusqu’à nos jours.

2. Population étudiante et formation

- Plus de **400 000 \$ en bourses** ont été accordés à des étudiantes et étudiants inscrits à l'UMCS en 2020-2021. L'AUMCS contribue largement au programme de bourses de l'UMCS.
- Le Centre international d'apprentissage du français (CIAF) a offert à l'été 2020 ses **formations estivales en ligne**. Le nombre d'inscriptions reçues fut très satisfaisant compte tenu de la pandémie actuelle et du contexte incertain.
- Une **journée de visites libres** sur le campus s'est déroulée le 5 octobre dernier. Dans le respect des mesures en vigueur, cette journée a permis à 36 parents de nos actuels et futurs étudiant(e)s de venir en apprendre plus sur les services offerts à l'UMCS. 45 élèves ont accompagné leurs parents lors de cette visite.
- En octobre, la professeure **Mona Luiza Ungureanu** a organisé une activité « Flash Mob » dans le but de célébrer la diversité de notre campus. La vidéo diffusée sur la page Facebook de l'UMCS a été vue près de 100 000 fois!
- Le 4 décembre, les étudiants membres du club d'entrepreneurs **PhénoMène** ont eu la chance d'assister à une **conférence virtuelle avec Gaétan Frigon**, une personnalité québécoise du monde des affaires et ex-dragon de l'émission « Dans l'œil du dragon ».
- En février, le Secteur science infirmière de l'UMCS a tenu à **souligner le mois de la prévention du suicide** en lançant l'initiative Un défi par jour pour prendre de soin de soi. Un défi par jour était lancé au participant pour les encourager à prendre soin d'eux.
- En mars, **l'apport important de la population étudiante internationale de l'UMCS dans les milieux de travail de la communauté** a été souligné dans un article de Radio-Canada intitulé « L'immigration pour affronter la pénurie de main-d'œuvre dans la Péninsule acadienne ». Le Tim Hortons de Shippagan est cité en exemple pour son embauche de plus d'une centaine d'étudiants de l'international au cours des cinq dernières années. Il y a cinq ans, le campus comptait 15 étudiants étrangers, de trois pays différents. On en dénombre maintenant 160, originaires de 14 pays.
- Le 6 mars dernier, 17 étudiantes et étudiants de 2e année au DSS ont participé à une simulation des mini-entrevues multiples. Cette simulation est menée en guise de préparation pour leurs entrevues d'entrées dans divers programmes de santé.
- La professeure en gestion de l'information **Florence Ott** a offert un webinaire gratuit le 17 mars dernier. Sa présentation s'intitulait « Gérer l'information pour ne pas se mettre en danger » et fut offerte dans le cadre du programme court en gestion documentaire qui est offert par la Formation continue de l'UMCS.

Toujours en lien avec le programme court en gestion documentaire, la professeure **Florence Ott** a présenté un webinaire sous le thème « Bien gérer, rechercher et conserver les documents numériques » en juin dernier. Près de 300 personnes y ont participé.

- La **16^e semaine de l'international** fut fièrement soulignée du 22 au 29 mars 2021.
- Le concours Pitch 48 s'est déroulé de façon hybride (présentiel et à distance) à l'UMCS le 31 mars dernier. Le professeur d'administration et de marketing **Jean-Michel Latulippe** et le chargé de cours **Gaétan Lanteigne** étaient tous deux membres du comité organisateur avec le club entrepreneur étudiant PhénoMène.
- 15 présentations étudiantes ont été présentées lors du 22e Colloque scientifique et Cercle littéraire de l'UMCS s'étant déroulé le 16 avril dernier. Plusieurs membres de notre corps professoral étaient impliqués dans l'événement, soit en tant que membre du comité d'organisation, en assurant la présidence des sessions ou encore en agissant à titre de juges.
- En mai, la **Collation des grades** fut annulée en présentiel dans les trois campus en raison de la pandémie. Cependant, des cérémonies virtuelles ont été préenregistrées et notre campus a été en mesure de procéder à une livraison des diplômes aux domiciles de nos étudiantes et étudiants grâce à une initiative de l'équipe des Services aux étudiants et des membres de la régie de l'UMCS. Ce geste a été très apprécié par la communauté.

L'UMCS a aussi rendu hommage aux étudiantes et étudiants les plus méritants à l'occasion du Gala du mérite Bleu et Or virtuel 2021 qui s'est déroulé en mode virtuel. Un certificat a été remis à 131 étudiantes et étudiants ayant maintenu une **moyenne égale ou supérieure à 3,5 pendant l'année universitaire 2020-2021**. Nous avons également profité de l'occasion pour souligner la remise de l'Ordre du mérite Bleu et Or à Olivia Charest, finissante au diplôme des sciences de la santé. Olivia a obtenu une moyenne de 4,2.

- En juin, l'UMCS et Venn Innovation ont officialisé une entente de partenariat relative à l'incubation de projets d'entreprises amorcés par des étudiant(e)s ou des membres du corps professoral.
- Durant l'été 2021, douze employeurs de la région peuvent bénéficier de l'expertise d'étudiantes et d'étudiants de l'UMCS pendant des stages d'été de 14 à 16 semaines, le tout grâce au *Fonds d'apprentissage expérientiel pour personne étudiante* de **Prêt pour l'avenir NB**.
- **Formation continue** : Le 15 octobre se déroulait le lancement d'un projet pilote de formation en coopérative au Cameroun s'intitulant « Développez vos compétences en coopération. Cette formation fut suivie à distance par une dizaine d'agent(e)s de développement coopératif établis au Cameroun.

En novembre 2020, treize gestionnaires ont reçu une attestation de réussite pour le programme de Gestion contemporaine offert par la Formation continue de l'UMCS. Exceptionnellement, le programme sera offert entièrement à distance pour la prochaine cohorte.

De plus, en décembre, neuf attestations de réussite ont été décernées pour la Formation à l'actualisation de la personne. Cette formation était offerte par le professeur retraité Valois Robichaud.

La 5e édition de l'École d'été de perfectionnement sur le vieillissement, organisée par la Formation continue de l'UMCS, s'est tenue du 6 au 8 juin en mode virtuel.

Du 5 au 9 juillet, la Formation continue a offert un Camp d'échecs et de mathématiques virtuel pour des jeunes âgés de 12 à 14 ans.

Une formation d'une semaine en robotique industrielle sera offerte par la Formation continue de l'UMCS du 19 au 23 juillet prochain.

- **Sports universitaires** : En raison de la pandémie, plusieurs activités et tournois auxquels prenaient habituellement part les rafales de l'UMCS ont été annulés. Néanmoins, quelques parties de soccer et de hockey furent organisées dès que les mesures COVID-19 le permettaient.

De plus, nos étudiantes et étudiants ont tout de même pu faire de l'activité physique gratuitement à la salle d'entraînement Acadie Gym et au Centre de plein air de Shippagan, en plus de pouvoir suivre des sessions virtuelles avec Janick Beaudin. Différents concours et activités furent d'ailleurs organisés tout au long de l'année pour encourager les sorties et le sport de plein air.

L'UMCS a aussi fait l'acquisition de 5 nouveaux vélos qui viennent s'ajouter à ceux déjà disponibles pour les étudiant(e)s du campus.

L'étudiante Néné Mamata Bah est la grande gagnante du tirage final du concours Vie Active de l'UMCS. Elle s'est mérité une bicyclette d'une valeur de 1000 \$.

3. L'insertion de l'Université dans son milieu

- Dans le cadre de la **17^e édition du Salon du livre de la Péninsule acadienne** en octobre 2020, plusieurs activités ont eu lieu en partenariat avec l'UMCS, comme des entrevues littéraires, un panel de discussion, un cabaret littéraire, etc.
- Dans les derniers mois, le doyen des études et professeur **Yves Bourgeois** fut en entrevue à la radio de Radio-Canada pour parler du projet de transport communautaire qu'il pilote actuellement avec un comité.

Yves Bourgeois a aussi offert une conférence aux membres de l'Association francophone des municipalités du Nouveau-Brunswick (AFMNB). Au cours de celle-ci, il invitait les leaders municipaux à se concerter et à collaborer pour saisir toutes les occasions favorables que représente le « Virage vert ».

- En novembre 2020, la professeure à l'UMCS **Elise Mayrand** a participé à une discussion virtuelle sur les enjeux environnementaux en milieu rural et urbain organisée par le Réseau environnemental du Nouveau-Brunswick.
- Même si la pandémie a freiné les activités de collectes habituellement organisées par le **comité de l'Arbre de l'espoir** de l'UMCS, un chèque de 3 500 \$ fut tout de même remis au *Radiothon de l'Arbre de l'espoir* en novembre 2020.
- L'UMCS s'est jointe au CCNB-PA, à la CDR-Acadie, ainsi qu'à un groupe de visionnaires du secteur privé de la Péninsule acadienne pour lancer le **nouvel incubateur et accélérateur d'entreprises EKKO.Acadie**. Ce lieu hybride, à la fois virtuel et présentiel, appuiera les entrepreneuses et entrepreneurs en herbe de la région par des conseils d'experts en entrepreneuriat, en gestion, en marketing ou encore en les jumelant à des experts scientifiques.
- La collecte de cadeaux pour les enfants de familles à faible revenu, organisé par la professeure **Carole Boucher**, a permis cette année de récolter près de 50 cadeaux. Ce projet est mené en collaboration avec les Chevaliers de Colomb de Shippagan.
- La **Journée nationale de commémoration et d'action contre la violence faite aux femmes** fut soulignée à l'UMCS le 3 décembre dernier. Le Comité permanent de la situation féminine de l'UMCS et la Table ronde de concertation pour contrer la violence conjugale et familiale dans la Péninsule acadienne organisent cet événement annuellement en collaboration avec Marcia Cuisine. Les dons cueillis lors de cette journée furent remis à l'Accueil Sainte-Famille de Tracadie.
- Des capsules **informatives mensuelles au sujet de l'UMCS** ont été diffusées à la radio CKRO tout au long de l'année en collaboration avec les membres de notre corps professoral et des membres du personnel.
- Le Comité permanent de la situation féminine de l'UMCS, en collaboration avec le Cercle des femmes acadiennes et francophones et la Table de concertation pour contrer la violence conjugale et familiale dans la Péninsule acadienne ont souligné de façon virtuelle la **Journée internationale des droits des femmes** le 8 mars dernier. Pour l'occasion, **Florence Ott**, professeure en gestion de l'information à l'UMCS, a offert une conférence intitulée « Le legs des religieuses hospitalières : soigner, éduquer et aider en français ».
- Le **Centre international d'apprentissage du français (CIAF)**, qui fête en 2021 ses 20 ans d'existence, a été heureux d'annoncer, dans les derniers mois, l'ajout d'un nouveau service d'évaluation des compétences en français. En effet, le CIAF est maintenant un centre agréé pour la passation du Test d'évaluation du français (TEF).
- En juin, l'UMCS a signé une **entente de partenariat en recherche et développement en gestion documentaire** avec la Ville de Dieppe. Madame **Florence Ott**, professeure en gestion de l'information agira en tant qu'experte en gestion documentaire pour ce projet et collaborera avec la municipalité afin d'établir un *Plan de mise en œuvre de la gestion documentaire*.

4. Projet de cohabitation

- Le projet de rénovation de l'Amphithéâtre Gisèle-McGraw a été complété au début septembre. Nous avons maintenant un amphithéâtre moderne et à la fine pointe de la technologie qui nous permettra d'accueillir des événements et conférences de tout genre.
- L'AUMCS a piloté l'installation d'une machine à café espresso automatique à l'entrée de la cafétéria UMCS-CCNB dont les profits seront attribués à parts égales aux associations étudiantes de l'UMCS et du CCNB-PA.
- Des réunions bipartites ont été instaurées en collaboration avec le CCNB et nous avons décidé d'intégrer des membres des deux institutions dans les Comités de santé et sécurité de façon réciproque.
- L'aménagement de la cafétéria du campus sera complété dans les prochains mois. L'installation de nouveaux équipements permettra une meilleure qualité sonore lors des événements qui s'y dérouleront.
- L'UMCS a conclu une entente avec le CCNB afin de récupérer les locaux situés dans l'édifice du Pavillon sportif qui étaient anciennement occupés par le CCNB-PA. Des salles de classe y seront notamment aménagées pour la rentrée cet automne. Les locaux pourront aussi être utilisés pour des projets de développement à venir.

5. Capacité financière

- En raison des circonstances exceptionnelles entourant la pandémie de COVID-19 et des incertitudes que celle-ci a occasionnées, le Conseil des gouverneurs avait décidé de reporter la présentation du budget en septembre 2020.

Le budget qui fut présenté en septembre portait sur les années financières 2020-2021 et 2021-2022, avec l'objectif d'atteindre l'équilibre budgétaire en 2022-2023.

6. Admissions et réadmissions 2020-2021

- À ce jour, nous comptons **728 demandes d'admission**, dont **606 admissions** (453 internationaux et 153 canadiens). **En juin 2020**, nous comptons **357 demandes d'admission**, dont **271 admissions** (123 internationaux et 148 canadiens).
- Quant aux **réadmissions**, nous comptons une possibilité de **308 demandes comparées à 235 l'an passé**.

7. Campagne Évolution

- C'est avec grande fierté que nous apprenons que l'objectif initialement fixé à 50 millions \$ pour la Campagne de financement Évolution avait été dépassé à la clôture de celle-ci.
- Tout au cours de l'année, plusieurs donateurs potentiels ont été rencontrés par l'équipe de l'UMCS. Plusieurs dons importants furent reçus, dont :
 - un don personnel de 50 000 \$ de la part de Madame Mylène LeBouthillier;
 - un legs posthume de 172 729 \$ de la part des regrettés Rita et Rhéal Cormier;
 - un don de 50 000 \$ de la Coop de Lamèque et de sa Fondation communautaire des pionniers et des pionnières.
- Le projet d'observatoire astronomique mené par l'AUMCS a reçu l'appui de la province par le biais d'une contribution de la Société de développement régional (SDR) de l'ordre de 100 000 \$. Par ailleurs, l'APÉCA a également contribué la somme de 75 000 \$ pour le projet.

8. Nomination et ressources humaines

- En janvier 2020, Cédric Laverdure fut nommé directeur des services administratifs à l'UMCS.
- Toujours en janvier 2020, Madame Lise Frigault a été nommée Ombud de l'Université de Moncton

9. Reconnaissance

- Le 19 mars dernier, l'Université de Moncton et les chefs Mi'kmaq du Mi'gmawe'l Tplu'taqnn Inc. (MTI) ont signé, de façon virtuelle, une déclaration d'engagement envers les peuples autochtones.

- En reconnaissance de l'apport exceptionnel d'Armand Caron, l'Université de Moncton lui a rendu hommage en dédiant à son nom le Pavillon sportif, au campus de Shippagan. L'inauguration officielle du Pavillon sportif Armand-Caron n'a pas encore été effectuée en raison de la pandémie.
- L'UMCS a tenu à rendre hommage à l'artiste peintre Nérée De Grâce en exposant, en permanence, quelques-unes de ses œuvres accompagnées de sa biographie au 1er étage du Pavillon Irène-Léger.
- Dans le cadre du 60e de l'enseignement postsecondaire à Shippagan, le campus a voulu rendre hommage aux Religieuses de Jésus-Marie en créant un coin patrimoine au 2e étage du Pavillon Irène-Léger. On peut entre autres y voir le bureau de travail original de Sr Irène Léger, figure marquante de l'histoire du Collège Jésus-Marie, devenu en 1977, le campus de Shippagan de l'Université de Moncton.
- Madame Paulette Sonier Rioux, conjointe du regretté Jean-Guy Rioux, a généreusement fait don à l'UMCS d'une peinture du campus de l'artiste Donald McGraw qui avait été offerte à Monsieur Rioux en 1990 pour souligner ses deux mandats comme vice-recteur. La toile a été affichée dans les locaux du Vice-rectorat.

10. Adaptation à la pandémie de COVID-19

L'année 2020-2021 marquait une deuxième année de pandémie. L'annulation d'**événements non essentiels** fut donc maintenue sur les campus de l'Université de Moncton.

Malgré tout, l'UMCS a été en mesure de tirer son épingle du jeu en faisant partie d'une très faible minorité des campus ayant été capables d'offrir leurs cours en présentiel tout au long de l'année. Nous sommes très fiers du travail accompli par nos équipes pendant cette dernière année éprouvante, ainsi que de l'augmentation significative au niveau des inscriptions étudiantes.

**Sid Ahmed Selouani, Ph. D.,
Vice-recteur**